

Bản án số: 85/2023/HS-ST

Ngày 15 - 9 - 2023

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN SÌN HỒ

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Lê Minh Tuấn

Các hội thẩm nhân dân: Ông Sùng A Dờ, bà Bùi Thị Chiến

- Thư ký phiên tòa: Ông Hồ A Thái – Thư ký Tòa án

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Sìn Hồ tham gia phiên tòa: Bà Đặng Ngọc Anh – Kiểm sát viên.

Ngày 15 tháng 9 năm 2023 tại trụ sở TAND huyện Sìn Hồ, tỉnh Lai Châu, Tòa án nhân dân huyện Sìn Hồ xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 74/2023/HSST ngày 29 tháng 6 năm 2023 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 88/2023/QĐXXST-HS ngày 12/8/2023, Quyết định hoãn phiên tòa số: 70/2023/HSST – Q Đ ngày 25 tháng 8 năm 2023 đối với bị cáo:

Họ và tên: Chèo Hồng M – Sinh năm 1981 tại huyện Sìn Hồ, tỉnh Lai Châu; Giới tính: Nữ; Tên gọi khác: Không; Nơi cư trú: bản Sìn Hồ Dao, thị trấn Sìn Hồ, huyện Sìn Hồ, tỉnh Lai Châu; Nghề nghiệp: Trồng trọt; Trình độ học vấn: 0/12; Dân tộc: Dao; Quốc tịch: Việt Nam; Tôn giáo: Không; Con ông: Chèo A N – đã chết; Con bà: Tần Mỹ Th – sinh năm 1960. Gia đình bị cáo có 05 anh em, bị cáo là con thứ nhất trong gia đình; Chồng Chèo Cuối Ph – đã chết, bị cáo có 03 con, con lớn nhất sinh năm 1999, con nhỏ nhất sinh năm 2019;

- Tiền án: 01 tiền án, tại bản án số 38/2020/HSST ngày 18/11/2020 của Tòa án nhân dân huyện Sìn Hồ tuyên Chèo Hồng M phạm tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo điểm i, khoản 1, Điều 249; điểm s, khoản 1, khoản 2 Điều 51 BLHS; Điều 38, Điều 47 BLHS; Điều 106; Điều 331, Điều 333 BLTTHS xử phạt Chèo Hồng M 03 năm 06 tháng tù, được khấu trừ 06 ngày tạm giữ, từ ngày 16/6/2020 đến ngày 22/6/2020.

- Tiền sự: không;

Nhân thân: tại bản án số 08/2010/HSST ngày 07/11/2010 Chèo Hồng M bị Tòa án nhân dân huyện Sìn Hồ xử phạt 01 năm tù về tội “Mua bán trái phép chất ma túy”, tại bản án số 41/2016/HSST ngày 14/7/2016 Chèo Hồng M bị Tòa án nhân dân huyện Sìn Hồ xử phạt 02 năm 06 tháng tù về tội “Mua bán trái phép chất ma túy”, tính tới thời điểm phạm tội lần này Chèo Hồng M đã được xóa án tích đối với cả hai bản án.

- Bị cáo bị tạm giữ từ ngày 03/03/2023 đến ngày 12/3/2023 bị áp dụng biện pháp tạm giam tại Nhà tạm giữ Công an huyện Sìn Hồ.

* Người bào chữa cho bị cáo: Ông Nguyễn Xuân O – Có mặt

Luật sư – cộng tác viên Trung tâm trợ giúp pháp lý nhà nước tỉnh Lai Châu.

* Người làm chứng: Lương Văn C – sinh năm 1998 – Vắng mặt

Địa chỉ: Bản Nà N, xã Nà Nh, huyện Điện B, tỉnh Điện Biên.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Về hành vi phạm tội của bị cáo:

Ngày 28/2/2023 Chèo Hồng M gặp một người đàn ông, dân tộc Mông, khoảng 40 tuổi, M không biết tên, địa chỉ, M hỏi mua heroine và người đàn ông đồng ý bán cho M một gói heroine, ngoài gói bằng nilon màu hồng và một túi Zip màu trắng chứa 10 viên hồng phiến và nói tiền heroine là 600.000 đồng, hồng phiến thì cho M thử chứ không tính tiền. Do không đủ tiền mặt nên M đưa cho người đàn ông số tiền 200.000 đồng và năm mét vải thổ cẩm (tiền vải là 400.000 đồng). Trao đổi mua bán ma túy xong thì người đàn ông đi đâu M không rõ, M cất ma túy vào trong túi quần bên phải đang mặc. Sáng ngày hôm sau M bắt xe khách về Sìn Hồ, về đến nhà M vào trong buồng ngủ chia heroine thành 26 gói, ngoài đều gói bằng mảnh nilon màu hồng. Sau đó, M cho 11 gói nhỏ heroine vào một bọc bằng mảnh nilon màu hồng cất trong túi quần bên trái, 15 gói nhỏ heroine vào một bọc bằng mảnh nilon màu vàng cất trong túi áo ngực bên phải, còn túi Zip đựng hồng phiến thì Chèo Hồng M để trên mặt bàn gỗ trong buồng ngủ với mục đích sử dụng và nếu có ai hỏi mua thì bán. Khoảng 17 giờ ngày 02/3/2023 M đã bán cho C một viên hồng phiến với giá 20.000 đồng, nhận tiền xong thì C đi đâu M không biết. Sáng ngày 03/3/2023 M cầm một viên hồng phiến dính vào giấy bạc để sử dụng, khi đang sử dụng thì gặp lực lượng Công an đến khám xét, trước khi thi hành lệnh khám xét M đã tự giác lấy 11 gói heroine cất trong túi quần bên trái, 15 gói heroine cất trong túi áo ngực và tờ tiền mệnh giá 20.000 đồng là tiền bán hồng phiến cho C ra giao nộp. Quá trình khám xét Cơ quan điều tra thu giữ trên mặt bàn gỗ trong buồng ngủ của M 01 túi Zip đựng 07 viên hồng phiến và 01 viên hồng phiến M đang sử dụng dở trên tờ giấy bạc mục đích tàng trữ số ma túy này để sử dụng và mua bán kiếm lời.

Quá trình điều tra Cơ quan điều tra đã thu giữ những vật chứng sau:

đối với số Heroine thu giữ của Lương Văn C là 0,02 gam, Cơ quan điều tra đã gửi toàn bộ đi giám định chất ma túy (không hoàn lại mẫu vật); đối với số Methamphetamine và Heroine thu giữ của Chèo Hồng M, Cơ quan Cảnh sát Điều tra lấy toàn bộ 0,07 gam viên Methamphetamine một mặt và viên xung quanh đã bị than hoá có màu đen (ký hiệu M1), 0,28 gam Methamphetamine (ký hiệu M2) và 0,08 gam Heroine (ký hiệu M3) gửi giám định (không hoàn lại

mẫu vật). Vật chứng còn lại của vụ án gồm: 01 mảnh nilon màu đen, là vật chứng còn lại sau khi trích mẫu giám định ma túy của Lương Văn C; 0,89 gam Heroine, 0,41 gam Methamphetamine, 01 mảnh nilon màu vàng, 27 mảnh nilon màu hồng, 01 túi zip màu trắng, 01 mảnh giấy bạc là vật chứng còn lại sau khi trích mẫu giám định ma túy của Chèo Hồng M đang bảo quản tại kho vật chứng Công an huyện Sìn Hồ; tờ tiền mệnh giá 20.000 đồng.

Tại bản Kết luận giám định tư pháp ngày 03/03/2023 của người giám định theo vụ việc kết luận: Mẫu thứ nhất 01 viên nén màu hồng một mặt và viên xung quanh đã bị than hóa có màu đen (ký hiệu M1) có khối lượng 0,07 gam; mẫu thứ hai 07 viên nén màu hồng (ký hiệu M2) có khối lượng 0,69 gam; mẫu thứ ba 26 gói chất bột màu trắng (ký hiệu M3) có khối lượng 0,97 gam. Tại bản Kết luận giám định số 257 ngày 08/03/2023 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Lai Châu kết luận: 01 (một) mẫu viên màu hồng, một mặt và viên xung quanh có dấu hiệu bị than hóa có màu đen (ký hiệu M1) gửi giám định là ma túy: loại Methamphetamine; 01 (một) mẫu viên màu hồng (ký hiệu M2) gửi giám định là ma túy: loại Methamphetamine; 01 (một) mẫu chất bột, màu trắng (ký hiệu M3) gửi giám định là ma túy, loại Heroine. Tại bản Kết luận giám định số 342 ngày 24/03/2023 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Lai Châu kết luận: số tiền 20.000VNĐ gửi đến giám định là tiền thật.

Bản cáo trạng số 48/CT - VKSSH ngày 29/6/2023 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Sìn Hồ đã Truy tố bị cáo Chèo Hồng M ra trước Tòa án nhân dân huyện Sìn Hồ, tỉnh Lai Châu, để xét xử về tội: “Mua bán trái phép chất ma túy” theo quy định tại khoản 1 Điều 251 Bộ luật hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo không có ý kiến hay khiếu nại về các kết luận giám định và bản cáo trạng nêu trên.

Tại phiên tòa vị đại diện Viện kiểm sát đề nghị Hội đồng xét xử: Áp dụng khoản 1, khoản 5 Điều 251, điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51, điểm h khoản 1 Điều 52 Bộ luật hình sự xử phạt: Chèo Hồng M từ 03 năm 06 tháng tù đến 04 năm tù về tội Mua bán trái phép chất ma túy.

Áp dụng Điều 55 Bộ luật hình sự tổng hợp hình phạt với bản án số 38/2020/HSST ngày 18/11/2020 của Tòa án nhân dân huyện Sìn Hồ xử phạt Chèo Hồng M 03 năm 06 tháng tù.

Xử lý vật chứng: Đề nghị áp dụng Điều 46, điểm a khoản 1 Điều 47 Bộ luật hình sự, điểm a, c khoản 2 Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự: Tịch thu, tiêu hủy: 01 mảnh nilon màu đen; 0,89 gam Heroine, 0,41 gam Methamphetamine, 01 mảnh nilon màu vàng, 27 mảnh nilon màu hồng, 01 túi zip màu trắng, 01 mảnh giấy bạc; Tịch thu nộp ngân sách Nhà nước tờ tiền mệnh giá 20.000.

Người bào chữa cho bị cáo đề nghị Hội đồng xét xử giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo. Bị cáo nhất trí với bản bào chữa của người bào chữa và không có tranh luận, bổ sung gì. Tại lời nói sau cùng bị cáo rất hối hận về hành vi phạm tội của mình và đề nghị Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Sìn Hồ, điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Sìn Hồ, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình chuẩn bị xét xử và tại phiên tòa, bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Về tính chất mức độ nguy hiểm cho xã hội của hành vi phạm tội:

Lời khai nhận tội của bị cáo trong quá trình điều tra và tại phiên tòa phù hợp với lời khai của người tham gia tố tụng và các tài liệu chứng cứ khác trong hồ sơ vụ án, có đủ căn cứ để khẳng định: Khoảng 17 giờ ngày 02/03/2023 tại nhà của mình ở bản Sìn Hồ Dao, thị trấn Sìn Hồ, huyện Sìn Hồ, tỉnh Lai Châu, Chèo Hồng M đã thực hiện hành vi bán trái phép 01 viên Methamphetamine giá 20.000 đồng cho Lường Văn C. Hồi 08 giờ 30 phút ngày 03/03/2023, tại nhà ở của mình Chèo Hồng M bị Công an huyện Sìn Hồ bắt quả tang về hành vi tàng trữ trái phép 0,76 gam Methamphetamine, 0,97 gam Heroine với mục đích tàng trữ để sử dụng và mua bán kiếm lời.

Bị cáo Chèo Hồng M là người có năng lực trách nhiệm hình sự. Hành vi nêu trên của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, đã xâm phạm đến chính sách quản lý đặc biệt về các chất ma túy của Nhà nước, Hành vi đó là nguy hiểm cho xã hội. Ý thức được điều đó nhưng vì mục đích bán ma túy để kiếm lời bị cáo vẫn cố ý phạm tội nên bị cáo phải chịu trách nhiệm hình sự về tội "*Mua bán trái phép chất ma túy*" quy định tại khoản 1 Điều 251 Bộ luật Hình sự.

[3] Về nhân thân và các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự đối với bị cáo: bị cáo đã có một tiền án, chưa chấp hành hình phạt tù, trong quá trình điều tra, truy tố, xét xử bị cáo đã thành khẩn khai báo, bị cáo là người dân tộc thiểu số, sinh sống tại bản đặc biệt khó khăn, gia đình có hoàn cảnh khó khăn nên Hội đồng xét xử xét thấy cần áp dụng cho bị cáo hưởng tình tiết giảm nhẹ quy định tại điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự. Bị cáo phải chịu tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự theo quy định tại điểm h khoản 1 Điều 52 Bộ luật hình sự.

Trên cơ sở tính chất, mức độ nguy hiểm cho xã hội của hành vi phạm tội, xét nhân thân và các tình tiết Hội đồng xét xử xét thấy cần thiết phải cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội một thời gian nhất định để giáo dục, răn đe bị cáo, giúp bị cáo cải tạo, phấn đấu trở thành công dân tốt, sống tôn trọng quy định của pháp luật và có ích cho gia đình, xã hội. Xét đề nghị của đại diện Viện kiểm sát đề nghị xử phạt bị cáo là có căn cứ nên cần được chấp nhận. Người bào chữa đề nghị giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

[4] Về hình phạt bổ sung: Xét thấy bị cáo làm nghề trồng trọt công việc và thu nhập không ổn định, gia đình có hoàn cảnh khó khăn. Do đó, Hội đồng xét xử quyết định không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

[5] Về vật chứng của vụ án: Áp dụng Điều 46, điểm a khoản 1 Điều 47 Bộ luật hình sự, điểm a, c khoản 2 Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự: Tịch thu, tiêu hủy 01 mảnh nilon màu đen; 0,89 ham Heroine, 0,41 gam Methamphetamine, 01 mảnh nilon màu vàng, 27 mảnh nilon màu hồng, 01 túi zip màu trắng, 01 mảnh giấy bạc. Tịch thu nộp Ngân sách nhà nước số tiền 20.000 đồng.

[6] Về các vấn đề liên quan:

Về nguồn gốc ma túy, Chèo Hồng M khai mua của một người đàn ông dân tộc Mông Mỷ không rõ tên, tuổi, địa chỉ nên không có căn cứ xem xét xử lý.

Đối với Lương Văn L là người đã mua 01 viên Methamphetamine của Chèo Hồng M, khi bị bắt quả tang Cường đang tàng trữ 0,02 gam Methamphetamine, Cơ quan CSĐT Công an huyện Sìn Hồ đã xử lý vi phạm hành chính đối với Lương Văn Cường là đúng quy định.

[7] Về án phí: Miễn án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo theo quy định tại Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ vào khoản 1, khoản 5 Điều 251, điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51. Điểm h khoản 1 Điều 52, Điều 46, điểm a khoản 1 Điều 47, Điều 38 Bộ luật hình sự. Điểm a, c khoản 2 Điều 106, Điều 135, khoản 2 Điều 136, Điều 331, Điều 333 Bộ luật tố tụng hình sự và Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30-12-2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí tòa án đối với bị cáo:

1. Tuyên bố bị cáo Chèo Hồng M phạm tội “*Mua bán trái phép chất ma túy*”

2. Về hình phạt: Xử phạt bị cáo Chèo Hồng M: 03 (Ba) năm 06 (Sáu) tháng tù về tội “*Mua bán trái phép chất ma túy*”.

Áp dụng Điều 55 Bộ luật hình sự, tổng hợp hình phạt với bản án bản án số 38/2020/HSST ngày 18/11/2020 của Tòa án nhân dân huyện Sìn Hồ xử phạt Chèo Hồng M 03 năm 06 tháng tù, bị cáo phải chấp hành hình phạt chung của hai bản án là 07 (Bảy) năm tù (được khấu trừ 06 ngày tạm giữ, từ ngày 16/6/2020 đến ngày 22/6/2020). Thời hạn tù tính từ ngày 03/3/2023. Không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

3. Về vật chứng của vụ án: Tịch thu, tiêu hủy: Tịch thu, tiêu hủy: 01 mảnh nilon màu đen; 0,89 ham Heroine, 0,41 gam Methamphetamine, 01 mảnh nilon màu vàng, 27 mảnh nilon màu hồng, 01 túi zip màu trắng, 01 mảnh giấy bạc; Tịch thu nộp ngân sách Nhà nước từ tiền mệnh giá 20.000. (*Tình trạng vật chứng theo biên bản giao nhận vật chứng vào hồi 9 giờ 45 phút ngày 21/9/2023 giữa Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Sìn Hồ với Chi Cục thi hành án dân sự huyện Sìn Hồ*).

4. Về án phí: Miễn án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo.

Bị cáo có mặt tại phiên tòa được quyền kháng cáo lên Tòa án nhân dân cấp trên trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhận :

- TAND tỉnh Lai Châu;
- VKSND tỉnh Lai Châu;
- Sở tư pháp tỉnh Lai Châu;
- VKSND huyện Sìn Hồ;
- Chi Cục THADS huyện Sìn Hồ;
- Công an huyện Sìn Hồ;
- Bị cáo; Người bào chữa;
- Lưu HSVA.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán - chủ tọa phiên tòa

Lê Minh Tuấn

